

*SignLibrary beim Literaturfestival Free the Word! in Linz  
...Signs Signs nothing but Signs...Gebärden Gebärden nichts als Gebärden...*

## Einladung

Diese Einladung von **equalizent** und dem **Österreichischen PEN Club** berechtigt zum **Gratiseintritt** für die Präsentation von der Gebärdensprachbibliothek **SignLibrary** beim **Literaturfestival Free the Word!**

**am 23. Oktober 2009 in Linz**

### SignLibrary

Präsentation/ÖGS-Lesung/Diskussion  
15:00 bis 17:00 Uhr  
(Einlass ab 12:00 Uhr)

### Wo: Design Center Linz

Europaplatz 1, 4020 Linz  
Besuch der SignLibrary ab 12:00 Uhr

### Eintritt:

→ mit Vorweis dieser Einladung.  
→ Oder: Sie können sich aber auch gerne per Mail, Fax, Telefon oder SMS unter folgender Adresse anmelden:

### Kontakt:

Mag.a Nadja Schefzig  
[office@equalizent.com](mailto:office@equalizent.com)  
Tel.: 0043 (0)1 / 409 83 18  
Fax: 0043 (0)1 / 409 83 18 – 21  
Mobil: 0043 (0)699 / 110 49 997

.....✂bitte den obigen Abschnitt ausgedruckt beim Eingang vorweisen ✂.....

**equalizent und der Österreichische PEN Club** laden Sie sehr herzlich am 23. Oktober zum Besuch der **Gebärdensprach-Bibliothek SignLibrary** beim Literaturfestival Free the Word! in Linz ein.

Im Rahmen des Projekts SignLibrary wird Literatur in Gebärdensprache übertragen. Dabei entstehen Videobücher in Gebärdensprache. 7 Partner in vier Ländern arbeiten daran. Diese virtuelle Bibliothek – [www.signlibrary.eu](http://www.signlibrary.eu) – öffnet am 23. Oktober 2009 ihre Pforten in Linz.

Was findet dort statt?

**12:00 bis 15:00 Uhr**  
**Besuch der SignLibrary im Foyer**

**15:00 bis 17:00 Uhr**  
**Präsentation/Lesung/Diskussion im Untergeschoss**

- \*Präsentation des Projekts SignLibrary / Anna Cerncic & Nadja Schefzig
- \*Gebärdensprach-Lesung aus Franz Kafkas „Die Verwandlung“. Es liest/gebärdet Günter Roiss.
- \*Diskussion von ExpertInnen aus der Gehörlosen und Gebärdensprach-Gemeinschaft zum Thema Gebärdensprache und Literatur.

### Diskussionsgäste:

- ❖ Anna Cerncic – Pädagogin (equalizent) und ÖGS-Vorleserin bei SignLibrary
- ❖ Ao.Univ.-Prof. Dr. Franz Dotter - Wissenschaftlicher Leiter des Zentrums für Gebärdensprache und Hörbehindertenkommunikation

- ❖ Herbert Gantschacher / Horst Dittrich vom Gehörlosenfestival Arbos
- ❖ Günter Roiss - Psychologe, Universitätslektor und ÖGS-Vorleser bei SignLibrary
- ❖ Mag. Paul Steixner, Landesverbandsleiter der Tiroler Gehörlosenvereine
- ❖ Dr. Tomas Vollhaber - Institut für Deutsche Gebärdensprache der Universität Hamburg und Herausgeber des Erzählbandes „Die Taubstumme“
- ❖ Dipl.-Päd. Sabine Zeller - ÖGS-Dolmetscherin und Vertreterin der Plattform für Integration und Gebärdensprache
- ❖ Vertreter des OÖ Gehörlosenverbandes (angefragt)
  
- ❖ Moderation: Mag.a Nadja Schefzig - Projektleiterin SignLibrary, equalizent

Weitere Infos zum Projekt und den Projektpartnerschaften:

<http://www.equalizent.com/index.php?cs=79>



GD Bildung und Kultur

Programm für lebenslanges Lernen



Schulungs- und Beratungs GmbH

Qualifikationszentrum für Gehörlosigkeit, Gebärdensprache, Schwerhörigkeit und Diversity Management



---

|